

A propos du traitement de texte (Wapuro)

Je ne sais pas quand a été introduit le traitement de texte japonais. En réalité, je ne l'ai jamais vraiment utilisé. Une fois, j'ai essayé de m'en servir chez un ami, mais j'ai trouvé ça lent et compliqué. Un de mes amis se sert souvent du traitement de texte pour traduire des textes français en japonais, ou pour étudier les kanji. C'est qu'il a l'habitude de s'en servir. Ce doit être bien pratique une fois que l'on sait s'en servir. Chez moi, je n'ai pas d'ordinateur. Si j'en avais un, je pense que je n'utiliserais pas le traitement de texte. Moi, j'aime beaucoup écrire japonais. La calligraphie est quelque chose de très amusant. Dessiner les caractères chinois est, je trouve, quelque chose de très agréable, parce que l'écriture japonaise est très artistique. Un texte écrit à la main est bien plus beau qu'un texte écrit à l'aide du traitement de texte, il me semble. De plus, lorsque j'écris les kanji moi-même, j'ai beaucoup plus de facilité à retenir l'ordre des traits et leur lecture.